

広報

なかつたね

2020
No.779

11 月号

人の和と豊かな実りに
新たな希望が持てるまち なかつたね



甘しょ収穫始まる!!

撮影日：令和2年10月13日

80周年!!

ごあいさつ

中種子町長

田淵川 寿広



中種子町町制施行80周年を迎えるにあたり、一言ごあいさつを申し上げます。

わが中種子町は、昭和15年12月1日に町制を施行し、今年で80周年を迎えました。これまでを振り返りますと、戦前・戦後を通して基幹産業である農林漁業の振興をはじめ、道路、上水道、住宅、文教施設の整備など生活関連の社会資本整備に重点投資を行ってきたとおり、近年は少子高齢化社会に対応した安心・安全な地域福祉推進のほか、スポーツ・文化の振興による交流人口の増加など新たな町づくりに鋭意努力しているところでもあります。昨今の厳しい社会経済情勢の中、地

方主権の動きや、続く人口の減少、長引く不況への対応など、大きな変革を迫られている時期でもあります。本町では、この町制施行80周年を迎え、多くの先人たちの偉業を思い起こし感謝を捧げるとともに、本年を将来に向けて新たな出発を期する機会と位置づけ、活気ある新しいまちづくりを進めてまいります。本町では、町民憲章を要約した「自立・勤労・共生 明るく豊かで住みよい郷土（ふるさと）」を」というキャッチフレーズを基本理念に掲げております。

この80周年を契機に、次世代に向けた新しい文化の創造と、より魅力と個性ある町づくりに取り組み、誰もがこの町に住んでいて良かったと感じられる中種子町を築き上げるため、全力を尽くして参ります。

今後とも本町行政全般にわたりご指導ご支援を賜りますようお願い申し上げます。ごあいさつといたします。

沿革

種子島は大隅半島の南にあって、南西諸島の中で最も本土に近い島であり、日本の離島の中で、第10番目の面積を有する島である。

大宝年間中は太宰府管内の治下にあり、後に大隅国に属してから350～360年間ははっきりしていない。その後近衛家の荘園となり、鎌倉幕府時代直轄を経て種子島家始祖、肥後守、平信基の治むるところとなり、幾多の移り変わりを経て種子島氏25代久尚王政維新の際、領土を奉還した。以後明治3年から目まぐるしいほどに行政改革がなされ、明治22年4月町村制実施によって種子

島は熊毛郡となり、北種子村、中種子村、南種子村が誕生した。

鎌倉幕府直轄時代の郡政当時種子島は上郡、中郡、下郡に三分して治めたと言われる。中種子村はその中郡にあたり**野間**、**納官**、**油久**、**増田**、**坂井**の5ヶ村で構成されていた。

明治となって納官から**牧川**、油久から**田島**が分村して7ヶ村となり、この7ヶ村が統合されて中種子村となり、その後、昭和15年町制を施行し現在に至っている。

概要

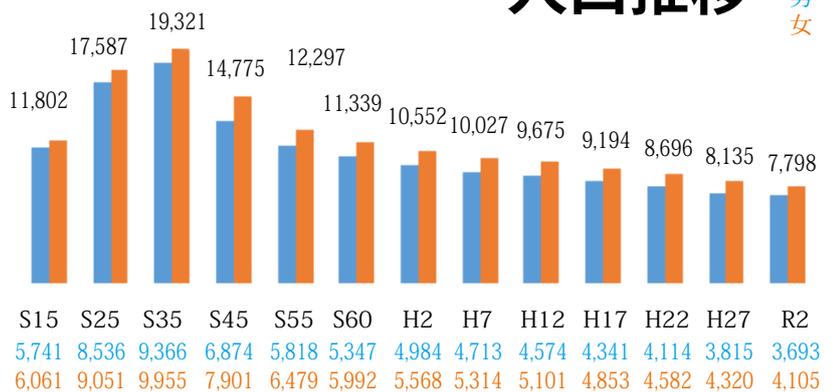
本町は、南北22km、東西7kmで60の行政集落があり、行政区域面積は137.18km²である。

平成27年度国勢調査の確定値で、人口は8,135人(男人3,815、女4,320人)、世帯数3,741世帯であり、産業別15歳以上就業人口の割合は、第1次産業37.4%、第2次産業11.2%、第3次産業51.0%である。

平成30年の平均気温は19.8℃で温暖な町である。

人口推移

計
男
女



国勢調査確定値※令和2年は10月1日現在人口

行 施 制 町 祝

わが町の歌

(町民歌、音頭、制定にいたる迄)

民謡は、その土地生えぬきの心情の花である。

われわれはその民謡を歌ううちにおのずから郷土の誇りを培われ、たしかれぬ郷土に対する愛着のきずなに結ばれて生きている。

これを代々受け継いでこそ今日の郷土の繁栄はもたらされたものであると信ずる。このようにして、郷土が無限に発展してゆくことを、われわれは念願しているのであるが、そのためには、古来の民謡を創造し、これを後代に受け継ぐことが大切であると思う。

そうした念願から、われわれ自らの力で純粋な郷土感情豊かな、中種子町民歌、中種子音頭を制定することになったのである。

この趣旨にもとづいて、町長、教育長を始め町内各地域各団体の有識者、音楽

堪能者、文学或いは民族社会学の専門家等、あらゆる角度から人選し、十二名からなる中種子町民歌作成委員会を組織し、昭和三十五年十二月十二日、種々の資料を蒐集して第一回町民歌作制委員会を中種子町中央公民館において開催、爾後幾回となく会を開き慎重に慎重を重ねた。

作成の手続きについては、種々の方法が検討されたが結局歌詞、曲譜ともに公募することになり、広く応募を呼びかけた。県外からの応募もあり、町民歌四十一点、音頭三十六点の歌詞が集まった。応募作品を厳正に選考し、町民歌と音頭ともに四点ずつ選出した。

選出した作品をもとに、作制委員会において、補足修正をくわえて歌詞を作成した。これについて更に専門家の助言を仰ぎ改称した。曲譜については、歌詞の完成を待って直ちに公募したところ町

民歌五点、音頭二点の応募を受けたが、さすがに曲については、それぞれ専門の立場にある人たちの応募作と思われる、何れも捨てがたき曲譜ばかりであったが厳選の結果、二点ずつの佳作を選出し、更に専門家に依頼し、これらの曲を参考にして改作をした上、作制委員会で重ねて修正訂正するなどの慎重を期したのである。

このようにして、町民歌作制委員会が正式に発足してから十一回という回を重ねて町民歌と音頭を制定するに至ったものである。この町民歌並びに音頭が、今後私たち町民の愛唱歌として老いも若きも、子供に至るまで、儀式の折に諸会合の折、昼休みの憩いに、畑仕事の合間に高らかに唄われ生活にうるおいをもたらす活動の原動力となることを願う次第である。

(昭和36年9月1日記事)

~Q&A~ 答えは22ページ掲載

- 第1問** 現在子牛の競り市が行われ58万9千円(令和2年8月現在)で取引されたが、昭和27年には〇〇の競り市が行われ、盛況を極めていた。最高額18万6千円。
- 第2問** 娯楽を求めるのは今も昔も変わらない。昭和27年、旭町平実氏は悪条件を浸して夢にみっていた「常設〇〇館」の経営をはじめ、本町の娯楽機関に大きな光を与えた。
- 第3問** 昭和33年10月 90歳以上7名であった。令和2年9月時点で90歳は〇〇名?(広報紙10月号にヒント?)
- 第4問** 昭和49年に中種子町で初めて野間小学校前に〇〇機が設置された。
- 第5問** 昭和59年中種子町が歓喜の渦に包まれた出来事は? 帰郷した際は、市中パレードで5,000人の歓声に応えた。
- 第6問** 平成9年7月制定「明るい未来に種まく町」のキャッチフレーズをモチーフに、「中種子町」の頭文字(中)を町づくりに励む若者をイメージし、「〇〇の〇」を「赤」で、「〇〇の〇」「みどりの里」をハートのグリーンで表現。

懐かしい思い出



【昭和 35 年】浄水場施設完成
(写真は昭和 54 年頃撮影したもの)



【昭和 39 年頃】中種子高校上空



【昭和 39 年頃】丸木舟によるナガラメ漁



【昭和 47 年頃】大塩屋

中種子町の様子を

写真で振り返る！



「平成 2 年 3 月」
「明るい未来へ種子まく町」
のシンボルタワー建立



【昭和 25 年頃】熊野湾

【昭和 32 年】
朝日開発(株)中種子工場落成



中種子町の今と昔



【平成3年】種子島ゴルフクラブオープン

「昭和58年2月」
役場防災センター完成



【平成5年4月】温泉保養センターの落成を祝う地元民



【昭和63年】星原校区坂元集落付近の国道58号線改良



【平成18年】新種子島空港開港



【平成元年】中種子大橋完成



定着した航空防除



【平成2年】ハーベスタによるサトウキビの収穫

わがまちの財政事情

令和元年度の一般会計と特別会計の決算をお知らせします。内容は、町議会で審査していただいています。

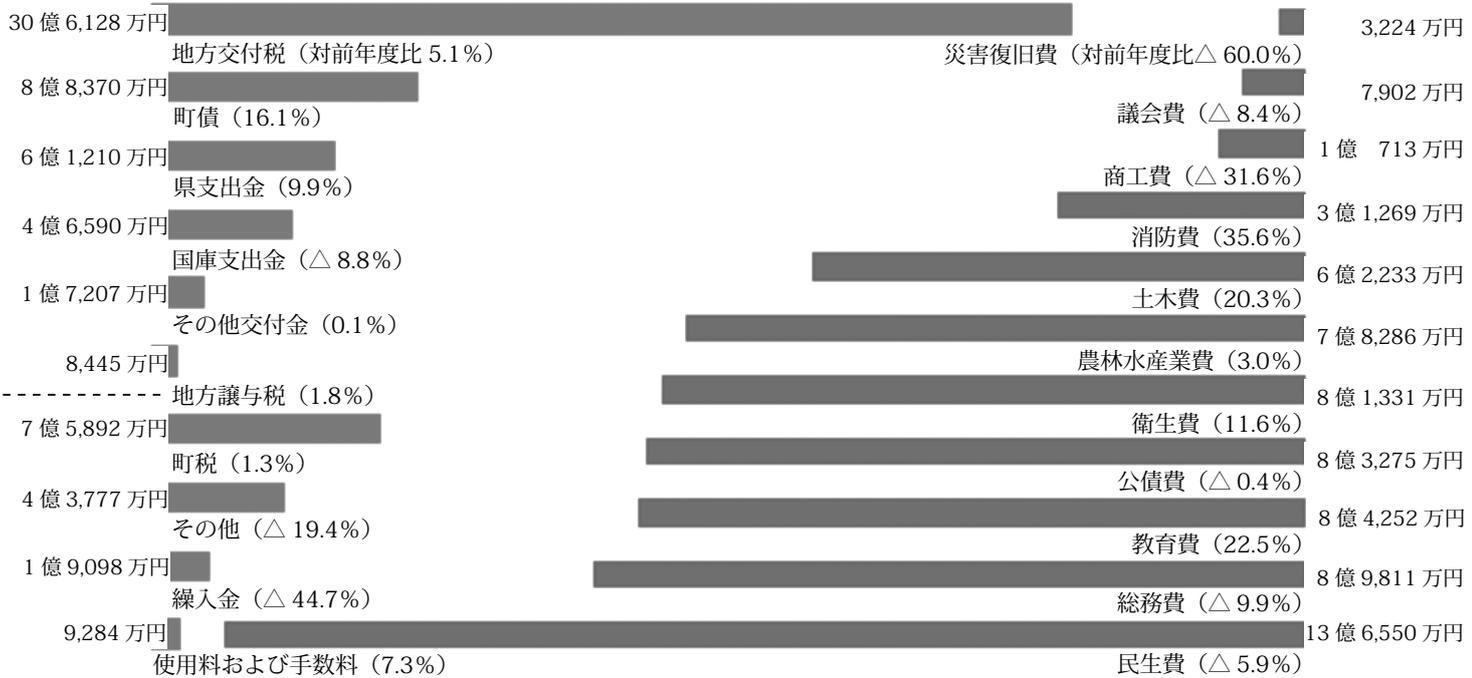
令和元年度の一般会計と特別会計の決算

歳入 歳入総額 67 億 6,000 万円
(対前年度比 0.6% 増)

歳出 歳出総額 66 億 8,845 万円
(同 2.4% 増)

依存財源

自主財源



■自主財源：町が自主的に収入する財源など ■依存財源：国・県が交付する財源など

令和元年度の一般会計決算額は、歳入総額 67 億 6,000 万円（前年度比 0.6% 増）、歳出総額 66 億 8,845 万円（同 2.4% 増）となり、差引額から翌年度への繰越財源や財政調整基金の積立金などを加味した実質単年度収支は、1,006 万円の黒字となりました。

歳入については、前年度決算額と比較し、主要財源である地方交付税が 14,781 万（前年度比 5.1% 増）、地方特例交付金が 1,498 万円（同 723.7% 増）増加した一方、国庫支出金は 4,503 万円（同 8.8% 減）、寄附金は 9,657 万円（同 60.1% 減）の減少となりました。また、自主財源である町税が 954 万円（同 1.3% 増）増加となりました。長期借入金の町債については、前年度発行額から 1 億 2,250 万円（同 16.1% 増）の増加となりました。

歳出については、主に、教育費が 15,468 万円（前年度比 22.5% 増）、土木費が 10,517 万円（同 20.3% 増）の増加となりました。一方、総務費、民生費、商工費、災害復旧費などは減少しました。長期借入金の返済である公債費については、前年度に比べ 306 万円（同 0.4% 減）減少しており、歳出総額に占める割合は 12.4%（前年度 12.8%）となりました。

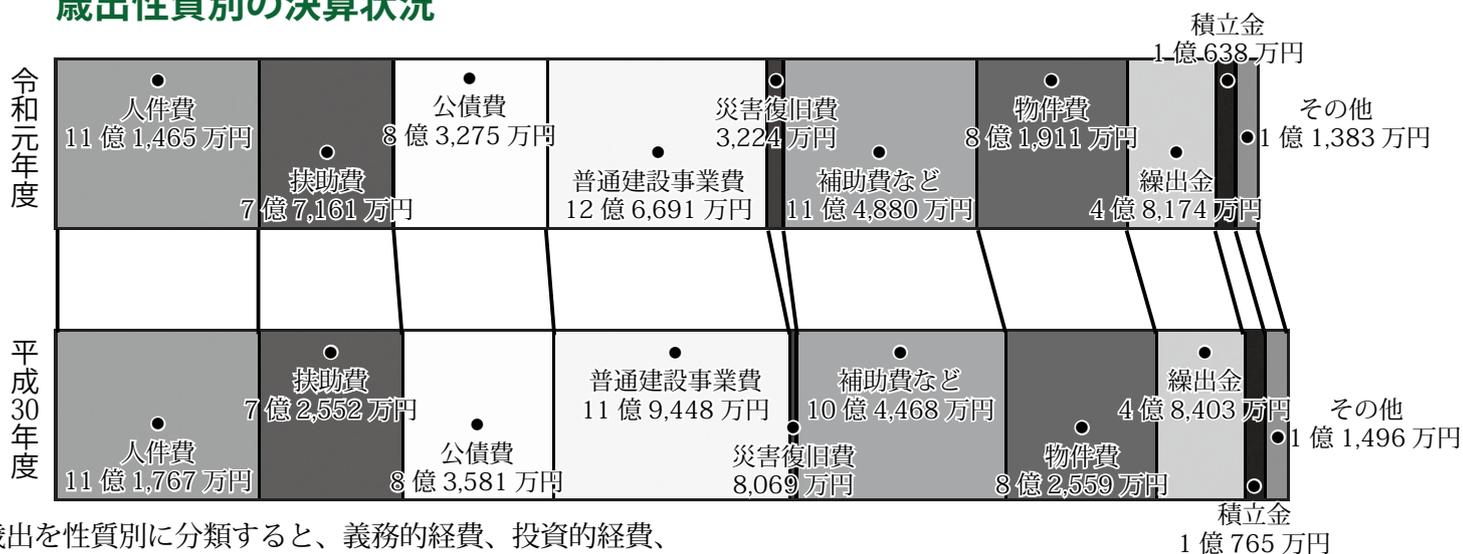
今後も事務事業の見直しをはじめとする行財政改革を積極的に推進するとともに、経費全般についての節減・合理化、受益者負担の適正化、自主財源の確保に努め、円滑な財政運営を推進しますので、町民の皆様のご理解とご協力をお願いします。

町民一人あたりの決算額 (令和元年度末住基人口 7,751 人)

歳出決算額 (内訳)

民生費	176,171 円	衛生費	104,929 円	商工費	13,821 円
総務費	115,871 円	農林水産費	101,001 円	議会費	10,195 円
教育費	108,698 円	土木費	80,291 円	災害復旧費	4,159 円
公債費	107,437 円	消防費	40,342 円	計	862,915 円

歳出性質別の決算状況



歳出を性質別に分類すると、義務的経費、投資的経費、その他の経費に大別されます。

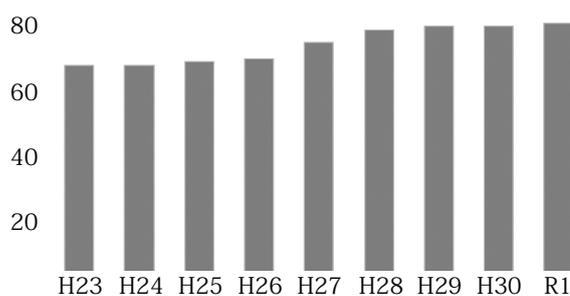
これを、構成比で見ると義務的経費が40.7%（前年度41.1%）、投資的経費19.4%（同19.5%）、その他の経費39.9%（同39.4%）となりました。また、費目別の構成比では、普通建設費が18.9%（同18.3%）、補助費などが17.2%（同16.0%）、扶助費が11.5%（同11.1%）と増加した一方、人件費が16.7%（同17.1%）、物件費が12.2%（同12.6%）、公債費が12.5%（同12.9%）、繰出金が7.2%（同7.4%）、災害復旧費が0.5%（同1.2%）と減少しました。

- 義務的経費＝人件費＋扶助費＋公債費
- 投資的経費＝普通建設事業費＋災害復旧費
- その他の経費＝義務的経費、投資的経費以外のもの

特別会計の決算状況

会計名	歳入	歳出	差引
国民健康保険	12億4,300万円	12億3,358万円	942万円
と畜場	390万円	390万円	0万円
介護保険	11億5,034万円	11億4,759万円	275万円
後期高齢者	1億4,037万円	1億3,812万円	225万円

地方債残高の推移 (億円)

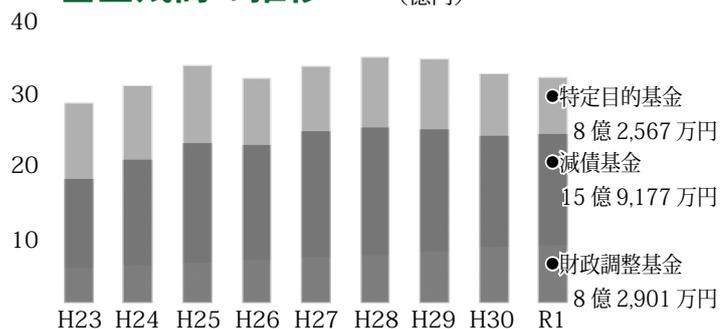


令和元年度末の地方債（借金）残高は、79億5,458万円となりました。昨年度末と比較すると8,323万円の増加となりました。

令和元年度は、8億47万円を返済し、新たに8億8,370万円を借りました。

借入の主なものは、普通交付税の減収をまかなう借入金（臨時財政対策債）1億1,940万円や、保健センター大規模改修事業5,790万円、町道整備事業（坂井熊野線、梶潟1号線、原之里線）1億4,490万円、水槽付消防ポンプ自動車整備事業7,750万円、公営住宅長寿命化対策事業3,960万円などです。

基金残高の推移 (億円)



普通会計の基金（預金）残高は32億4,645万円で、昨年度末と比較して5,457万円減少しました。

減少の主なものは、文化スポーツ振興基金5,030万円、ふるさと応援基金1億1,711万円などです。

- 減債基金 町債の返済のための積立金
- 財政調整基金 財源不足を補うための積立金
- 特定目的基金 特定の目的のための積立金（ふるさと応援基金、文化スポーツ振興基金、農業振興基金、地域福祉基金など）

健全化判断比率・資金不足比率

地方公共団体の財政の健全化に資することを目的とする、「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」が、平成19年6月に公布され、このうち財政指標の公表に関する規定が平成20年4月から施行されました。この法律により地方公共団体は、毎年度、健全化判断比率および資金不足比率を監査委員の審査に附したうえで、議会に報告し、公表することとしました。

本町の令和元年度決算に基づく健全化判断比率、資金不足比率は次のとおりです。

健全化判断比率

	本町の比率	早期健全化基準	財政再生基準
実質赤字比率	—	15.00%	20.00%
連結実質赤字比率	—	20.00%	30.00%
実質公債費比率	10.8%	25.0%	35.0%
将来負担比率	20.7%	350.0%	—

※赤字額がないため、実質赤字比率と連結実質赤字比率は「—」と表示しています。

■実質赤字比率 一般会計を対象とした実質赤字の標準財政規模に対する比率

■連結実質赤字比率 一般会計及び企業会計などを含めた全会計の実質赤字または資金の不足額の標準財政規模に対する比率

■実質公債費比率 一般会計が負担する元利償還金及び準元利償還金の標準財政規模を基本とした額に対する比率

■将来負担比率 一般会計が将来負担すべき実質的な負債の標準財政規模を基本とした額に対する比率

■資金不足比率 資金不足額の事業規模に対する比率

資金不足比率

公営事業特別会計名	本町の比率	経営健全化基準
水道事業会計	—	20.0%
と畜場特別会計	—	20.0%

※水道事業会計およびと畜場特別会計については、資金不足額がないため、資金不足比率は「—」と表示しています。

令和2年度予算の状況

令和2年度9月末現在の一般会計予算は、当初予算から19億866万円増加し、85億6,466万円となっています。

総額は昨年度の同時期と比べ18億7,359万円増加しています。

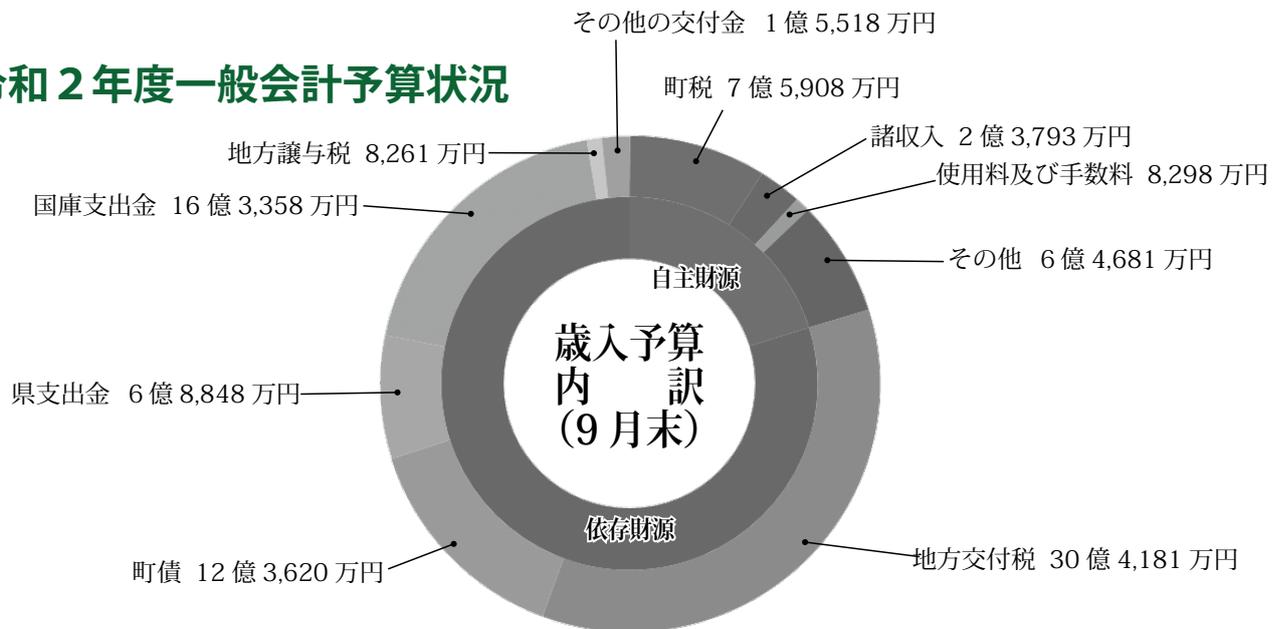
歳入・歳出についても、昨年度の同時期と比較すると、歳入では、地方交付税（1億2,031万円増）、国庫支出金（11億6,008万円増）などが増加した一方、使用料及び手数料（1,123万円減）、寄附金（1,600万円減）などが減少しています。

歳出については、総務費（8億1,359万円増）、教育費（3億2,382万円増）、商工費（2億7,544万円増）、災害復旧費（2億5,194万円増）などが増加した一方、農林水産業費（1億8,388万円減）、議会費（457万円減）などが減少しています。

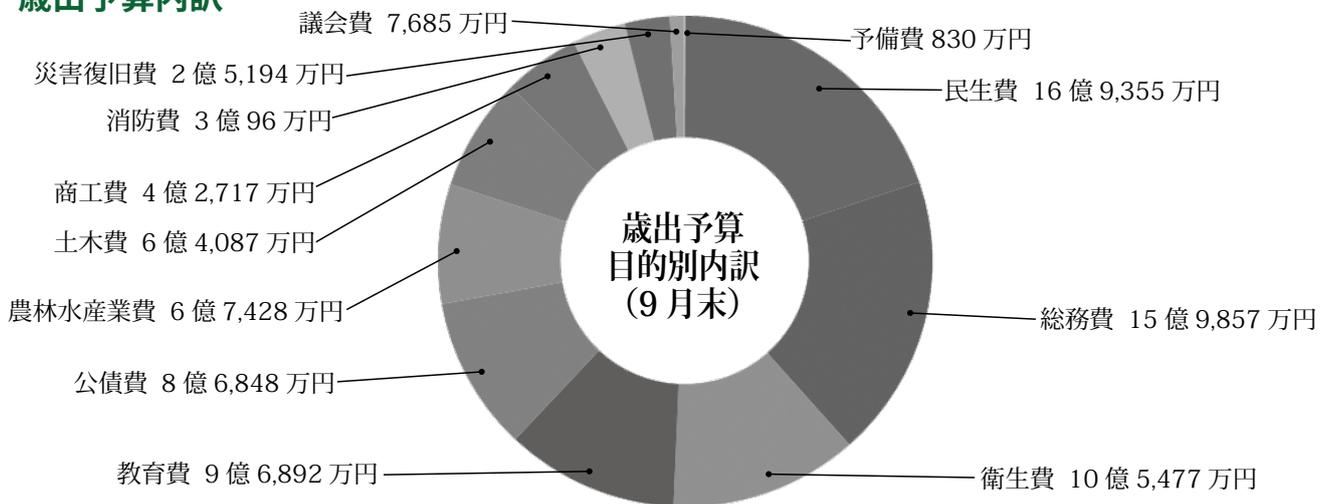
歳入では新型コロナウイルス感染症に対する臨時交付金、歳出についても特別定額給付金や活性化プレミアム商品券販売事業をはじめとする、新型コロナウイルス感染症対策事業に関する予算を計上していることから、昨年度の同時期と比較し予算額が大幅に増加しています。

会計名	当初予算額	補正額	現在の予算額
一般会計	66億5,600万円	19億866万円	85億6,466万円
国民健康保険	12億3,721万円	550万円	12億4,271万円
介護保険	12億3,611万円	2,448万円	12億6,059万円
後期高齢者医療	1億4,373万円	1,473万円	1億5,846万円

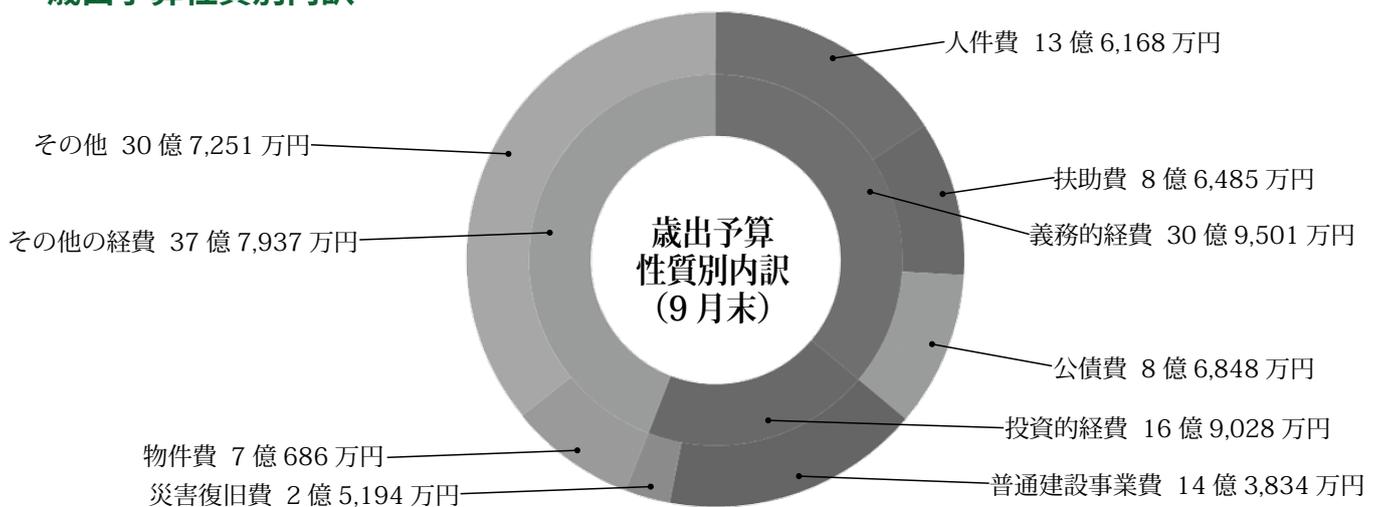
令和2年度一般会計予算状況



歳出予算内訳



歳出予算性質別内訳



歳出予算を性質別に分類すると、構成比で義務的経費 36.1% (前年度値 42.3%)、投資的経費 19.7% (同 15.1%)、その他の経費 44.2% (同 42.6%) となっています。

また、費目ごとに見ると、構成比で普通建設事業費 16.8% (同 15.1%)、災害復旧費 2.9% (同 0.0%) などが増加しており、人件費 15.9% (同 17.1%)、扶助費 10.1% (同 12.8%)、公債費 10.1% (同 12.5%)、物件費 8.3% (同 13.1%) などは減少しています。

最高の仲間と共に見せる風立魂

第17回中種子中学校体育大会

9月13日に第17回中種子中学校体育大会が開催されました。コロナウイルス感染対策のため、新種目を取り入れた、午前中のみ短縮体育祭となりました。

今年度初行事ということもあり、気持ちのこもった各競技に会場からは大声援が送られ、スローガンのおり生徒全員で作り上げた思い出に残る体育大会となりました。



男子2000m走 新記録 知念優斗君

Infinity～無限の可能性を今、ここに～

第13回種子島中央高等学校文化祭



3年1組『美女と野獣』

9月12日に第13回種子島中央高等学校文化祭が開催されました。

メインステージの体育館では、演劇やダンス、吹奏楽部の演奏に書道パフォーマンスなどが行われ、高校生らしい自由な発想と若さを魅了しました。

また、本校舎ではバザーや展示が行われ、順番待ちの列ができるほどの多くの来場者で賑わいました。

男子チーム、大会記録を2分以上縮め優勝!! 『熊毛地区中学校駅伝競走大会』

10月1日に屋久島町で行われた『熊毛地区中学校駅伝競走大会』で中種子中学校の男子チームが優勝、女子チームが準優勝の成績を収め、県大会への出場を決めました。



健闘をたたえ笑顔で記念撮影

男子出場選手	女子出場選手
1区：知念優斗	1区：住吉種夕歌
2区：進藤友志	2区：園田もみ
3区：牛原幸英	3区：小牧千鶴
4区：赤坂瑛太	4区：山元羽夏
5区：稲子一颯	5区：徳永碧
6区：塚田虎翼	

大和バスの運行経路変更と一部バス停廃止のお知らせ

10月8日(木)よりバス時刻・バス経路・乗車料金に変更になります。

主な変更点

①一部バス停の廃止 (町内区間のみ掲載)

三本松・中田・坂井本村・南界・田島入口・大町・満足山三文字・満足山・高峯・大平三文字・平鍋入口・宝来・広野・竹之川・草ノ木・上牧川

②日曜・祭日の運行の廃止

③発着が南種子町役場前となります (宇宙センター、南種子Aコープ前には行きません)。

※フリー乗降区間は、大きく手を振ってください。今までどおりご利用できます。

◎お問い合わせ先 (有)和人組バス事業部 ☎ 9600

地域おこし協力隊通信(No. 46) 中種子町の未来を話しませんか(由華)

4月より中種子町の地域おこし協力隊として活動し、もう6ヶ月が経ちます。東北の地元では紅葉する景色を見て秋を感じていましたが、みなさんはどのような時に秋を感じるのでしょうか。中種子町の秋を、ぜひ教えて頂けると嬉しいですよ。

◇ まずは報告です！中種子町を盛り上げたい皆さんとスープを食べながら中種子町の未来を話し合うイベントを考えています。

こんなイベントがあったらいいかも。Uターンできるような地域でどんなだろう。集落の空き家を改築してチャレンジする人に使ってほしい！写真と楽器でコラボレーションできないかな。

『これからの中種子町の未来』について、みなさんの素敵な考えやアイデアを交換しましょう。

◇ 詳細が決まりましたら報告しますので、是非楽しみにしてください！

次に、最近の仕事内容についてお話しします。

私たちの「やりたいこと」は、町の課題を解決しながら、魅力的な町をみなさんと一緒に創り上げていくことです。しかし最近「や

りたいこと」だけでなく、「できること」で、町役場の業務にもスキルを提供できるよう頑張っています。

具体的には、前職で培った「業務の簡素化提案」スキルを活かし、役場への「デジタル技術の導入支援」を行っています。

本年8月に総務省の公募している事業にも応募し、見事、自治体IOTを実装する支援を受けることが決まりました！

これらの「できること」を町に還元することで、行政業務が少しでも簡素化され、町民サービスの向上に掛ける時間を少しでも増やすことができれば嬉しいですよ。

直接的な地域おこしではありませんが、こうやって自分たちのスキルを町に活かしてもらおうことで、いつかまちづくりにも良い影響が出てくれると期待しています。

湯目由華(ゆのめゆか)
地域デザイナー

地域の課題を住民の創造力で解決し、次世代に繋がる魅力ある地域を実現したい。みなさんの身の回りの「地域の課題」を、一緒に考えさせてください。

2020年10月号より、町の皆さんからよくいただく『地域おこし協力隊制度』や私達についての質問を、毎月少しずつ紹介しています！

【第2回】『地域おこし協力隊』ってなにしてるの？



地域おこし活動って、具体的にどんな仕事をするの？

町の募集内容によって異なるよ。それによって協力隊員の得意分野やスキルが異なるんだ。



例えば…北海道白老町の協力隊、林夫婦 (中種子町と同条件)

テーマ : 食と観光

活動内容 : 協力隊の活動費を元に、空き家をコミュニティスペース・カフェ・加工所として運営。その他にも商品開発、着地型観光プログラムを作成・運用。

POINT : 3年後を見越して事業化を進める



総務省より、協力隊の活動は、町のやってほしい！と、協力隊のやりたい！がマッチする内容が望ましいとされています。町のやってほしいが明確なほど、協力隊は町のために動けるんですね。

地域おこし協力隊の仕事内容とは

- ① 地域ブランドや地場産品の開発・販売・PR
- ② 農林水産業への従事
- ③ 住民の生活支援
- ④ イベント企画 …などなど

協力隊でも、活動内容は異なるんですね。

中種子町では『商工観光』『移住/空き家』をテーマに、協力隊目線での課題の発掘と、事業計画の策定・実施となります。上記と合わせて、協力隊後も継続して行っている活動の基盤づくりが地域と共になされるかが定住の決め手となります。

令和2年度自衛官などの採用案内

◎お問い合わせ先 自衛官募集コールセンター ☎0120-063-792 ※年中無休：正午～午後8時

生徒の待遇

■身分 特別職国家公務員（生徒）

※自衛官ではありません。

■手当 生徒手当

月額 103,700円(2020年2月1日現在)

■期末手当 年2回（6月12月）

■衣食住

全員が駐屯地で生活する。宿舎は無料。食事・被服類・寝具については、支給または貸与。

■卒業資格

提携する通信制高等学校（神奈川県立横浜修悠館高等学校）に入学し、3学年終了時に高等学校の卒業資格を取得することもできます。

■休日・休暇

週休2日制、年末年始休暇、特別休暇など

■医療施設 自衛隊病院、駐屯地医務室

■福利厚生 防衛省共済組合

▶貯金事業 / 普通・定額積立・定期預金

▶貸付事業 / 普通・特別・住宅・財形など

陸上自衛隊 高等工科学校生徒	推薦	一般
採用人数	参考（令和元年度）約70名	参考（令和元年度）約280名
資格	男子で中卒（見込含）17歳未満の成績優秀かつ生徒会活動などに顕著な実績を修め、学校長が推薦できる者	男子で中卒（見込含）17歳未満の者
受付期間 （締切日必着）	11月1日～11月30日	11月1日～令和3年1月6日
試験期日	令和3年1月10・11日 ※いずれか1日を指定されます。	1次：令和3年1月23日 2次：令和3年2月4日～7日
合格発表	令和3年1月21日	1次：令和3年1月29日 最終：令和3年2月18日
入隊時期 （入校時期）	令和3年4月上旬	
待遇・その他	修学年限3年卒業後は陸士長 卒業後約1年で3等陸曹	

「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」が発行されます

◎お問い合わせ先 役場町民保健課国保年金係 ☎ ☎1111 内線217

国民年金保険料は、所得税および住民税の申告において全額が社会保険料控除の対象となります。その年の1月1日から12月31日までに納付した保険料が対象です。

この社会保険料控除を受けるためには、納付したことを証明する書類の添付が義務付けられています。このため令和2年1月1日から令和2年9月30日までの間に国民年金保険料を納付された方については、「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」が本年11月上旬に日本年金機構本部から送付されます。（令和2年10月1日から12月31日までの間に今年始めて国民年金保

険料を納付された方については、翌年の2月上旬に送付されます。）年末調整や確定申告の際には必ずこの証明書（または領収書）を添付してください。

なお、ご家族の国民年金保険料を納付された場合も、ご本人の社会保険料控除に加えることができますので、ご家族あてに送られた控除証明書を添付の上、申告してください。

税法上とても有利な国民年金は、老後はもちろん不慮の事故など万一のときにも心強い味方となる制度です。保険料は納め忘れのないよう忘れずに納めましょう。

マイナンバーカード申請・交付の開庁時間のお知らせ！！

◎お問い合わせ先 役場町民保健課戸籍住民係 ☎ ②⑦ 1111 内線 212

令和2年4月から平日の業務時間以外にマイナンバーに関する業務のみ窓口を開庁しています。

◀開庁日▶

□毎週火・木曜日の午後7時まで

■11月は第2・5日曜日の午前8時30分から正午まで

※都合により実施しない場合があります。

(他の日も通常通りマイナンバーカードの申請・交付は受け付けます。)

※12月以降の予定は未定なので、中種子町の広報誌またはホームページをご覧ください。

11月

日	月	火	水	木	金	土
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

税務署からのお知らせ

◎お問い合わせ先 種子島税務署 ☎ ②② 0440

■年末調整説明会の中止について

令和2年分の年末調整説明会については、新型コロナウイルス感染症の感染拡大を踏まえ、参加される源泉徴収義務者の皆様の安全を考慮し、全国一律で開催を中止いたします。

詳しくは、国税庁ホームページ (<https://www.nta.go.jp> または『国税庁』で検索)。をご覧ください。最寄りの税務署にお尋ねください。

※自動音声案内に従い「2」を選択してください。

■ご存じですか「税を考える週間」

11月11日から17日までは「税を考える週間」です。

「税を考える週間」は、国民生活に深い関わりを持っている税について、その意義（必要性）および役割（使途）を分かりやすく説明することにより、国民の皆様の税に対する理解をより深めていただくために設けています。

今年のテーマは、「暮らしを支える税」です。

なお、「税を考える週間」の実施に合わせて、国税庁ホームページ内に「暮らしを支える税」をテーマとした特設ページを設け、国税庁の各種取組についてご紹介します。是非ご覧ください

年金相談所開設 予約のみ相談を受け付けます

◎お問い合わせ先 役場町民保健課国保年金係 ☎ ②⑦ 1111 内線 217

■予約締切 11月10日（火）午後3時まで

■日時 11月11日（水）午前9時～午後1時

■場所 中央公民館小会議室

ねんきん特別便など、年金に関する相談を受け付けます。年金手帳や年金証書厚生年金の経歴に関する資料などをご持参のうえ、ご相談ください。

前回までは予約をせずに相談が可能でしたが、今回より事前予約のみ相談が可能となりました。

予約や質問事項については下記のお問い合わせ先へお問い合わせください。

なお、代理での相談については委任状が必要になります。委任状は役場窓口にて交付しております。委任状を持参せず、代理での相談ができない事案が多発しておりますのでお気を付けください。

税・保険料の納期限について（お知らせ）

◎お問い合わせ先 役場税務課管理収納係 ☎ ②⑦ 1111（内線 236）

11月 は下表の税・保険料の納期限となっています。

納期限を過ぎると督促手数料のほか、延滞金が発生する場合がありますので、期限内の納付をお願いします。すでに納期限を過ぎた分についても、早めの納付をお願いします。

	期別	納期限
固定資産税	3期	11月30日（月）
国民健康保険税	4期	

11(いい)月30(みらい)日は「年金の日」です。

◎お問い合わせ先 役場町民保健課国保年金係 ☎ ②⑦ 1111 内線 217

年金記録や将来の年金受給見込額を確認し、未来の生活設計について考えてみませんか。

「ねんきんネット」をご利用いただくと、いつでもご自身の年金記録を確認できるほか、将来の年金受給見込額について、ご自身の年金記録を基

に様々なパターンの試算をすることもできます。

「ねんきんネット」については、日本年金機構のホームページでご確認いただくか、鹿児島北年金事務所にお問い合わせください。

12 集落が 100%完納

◎お問い合わせ先 役場税務課管理収納係 ☎ ②⑦ 1111 内線 236

完納集落 広野・深久保・宝来・春田・池之平・秋佐野・戸畑・
下田阿保・東之町・女州・衣之平

町全体（総額）

課税額：1,120,016,598 円 収納額：1,015,101,081 円

収納率：90.63%

令和元年度町税など（町県民税・固定資産税・軽自動車税・国民健康保険税）の収納率を公表します。

全ての税を完納した集落は、前年度と同様 12 集落。全体収納率は前年度より 0.45 ポイント上がって 90.63% でした。平均を上回った集落が 38 集落、前年度より収納率が上がった集落は 26 集落でした。

■滞納がある方

納期限内納税者との公平性を保つため、督促料

および延滞金を徴収するとともに、財産調査を行ったうえで預貯金・生命保険・給与などの差押え、搜索による債権・動産の差押えも実施しています。そのほか町行政サービスの一部制限などがございます。

やむを得ない事情で納期限内の納付が困難な方は早めにご相談ください。



なかたね消防だより

◎お問い合わせ先 熊毛地区消防組合中種子分遣所 ☎ ㊟ 0119

★『秋の全国火災予防運動』の実施について

■実施期間

11月9日（月）～11月15日（日）7日間

■2020年度全国統一防火標語

『その火事を 防ぐあなたに 金メダル』

■住宅防火 いのちを守る 7つのポイント

—3つの習慣・4つの対策—

◆3つの習慣

- ①寝たばこは、絶対やめる。
- ②ストーブは、燃えやすいものから離れた位置で使用する。
- ③ガスコンロなどのそばを離れるときは、必ず火を消す。

◆4つの対策

- ①逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する。
- ②寝具、衣類およびカーテンからの火災を防ぐために、防災品を使用する。
- ③火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器などを設置する。
- ④お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる。

■住宅防火いのちを守る7つのポイントの意義

- 火災を発生させない、燃え広がらせない
- 早く知る・気づく・隣近所の協力による対応
- 火災の初期の段階で消火する（人の高さより小さな火災）

●危ないと判断したら、急いで避難する

火災が天井に達した、煙が充満、初期消火に失敗した、など

※日頃から火災時の避難の方法・経路などについて検討しておくことが重要！

★【発電機】の“屋内”での使用は危険です！！

- ①屋外でも換気の悪い場所では絶対に使用しない。発電機の排気ガスにより一酸化炭素中毒を引き起こす恐れがあり大変危険です。
- ②発電機は、取扱説明書に屋外で使用することが記載してあります。換気の有無によらず、屋内では絶対に使用してはいけません。また、車庫や倉庫などの閉鎖された空間での使用も危険を伴います。
- ③一酸化炭素警報器の設置により、危険をブザーや音声で知ることができます。一酸化炭素警報器の機能がついた「LPガス・CO警報器」の設置も事故を防ぐための有効な手段です。

地域包括支援センターだより

◎お問い合わせ先

☎ ㊟ 1223

元気なうちからはじめよう「介護予防」② 高齢期の健康に食事は必須です

若いうちは食べ過ぎを防ぐなどして肥満を予防することが大切です。しかし、高齢期になると、食が細くなり、欠食しがちになって食事量が減るため、低栄養におちいりやすくなります。

■低栄養状態になると・・・

- ・やせてくる
- ・よろけたり、転倒しやすくなる
- ・かぜなどにかかりやすくなる
- ・傷や褥そうが治りにくくなる など

■低栄養を防ぐポイント

- ・少しずつでも3食しっかり食べましょう。
 - ・バランスよくなるべく多くの食品をとるようにしましょう。
 - ・動物性たんぱく質を十分にとりましょう。
 - ・家族や友人などと楽しく食事をする機会をつくりましょう。
- *持病などで食事の制限を受けている人は主治医の指示に従ってください。

健康な体をつくり、活動的な生活を送るために、毎日しっかり食事をとるようにしましょう。

11月は不法投棄防止強化月間です

◎お問い合わせ先 役場福祉環境課環境衛生係 ☎ ㊚ 1111 内線 201

●県では、産業廃棄物の不法投棄などの根絶を図るため、毎年11月を「不法投棄防止強化月間」と定めています。

●不法投棄は重大な犯罪です（5年以下の懲役、1,000万円以下の罰金またはこの併科）。

この機会に一人ひとりが、「不法投棄をしない。させない。見つけたらすぐ電話を」という意識を持ち、不法投棄のない住みよい地域をつくりましょう。

●産業廃棄物の不法投棄を発見したら、お近くの地域振興局（支庁）保健福祉環境部または、県庁廃棄物・リサイクル対策課

（☎099-286-3810 /

E-mail : sanpai110@pref.kagoshima.lg.jp）までご連絡ください。



「あなたのそばで県議会」（熊毛地域）の開催

◎お問い合わせ先 鹿児島県議会事務局総務課 ☎099-286-5013 FAX099-286-5655

県議会では、県議会議員が地域に出向き、県民と諸課題などについて意見交換を行います。

また、会場にお越しの際は、マスクの着用をお願いします。

■日 時 11月14日（土）
午後0時30分～午後2時30分

■場 所 南種子町福祉センター

■内 容 「あなたの考える熊毛地域の振興策」

■入場料 無料

公立病院だより

公立種子島病院 管理栄養士 片板 有香 ☎ ㊚ 1230

糖尿病の食事療法

「糖尿病」は血糖値を下げる働きのあるインスリンの作用不足により高血糖状態が続く病気です。そして、高血糖状態が長く続くことにより血管が傷つき、糖尿病合併症（神経障害・腎症・網膜症）や動脈硬化症（心筋梗塞・脳梗塞）など様々な病気を起こしやすくなる病気でもあります。

糖尿病には一型と二型があり、全体の90%以上を占めるのが二型糖尿病で、発症には生活習慣が深く関係しており、生活習慣を見直すことにより予防・改善が期待できます。

また、肥満やメタボリックシンドロームも糖尿病を発症・悪化しやすくなるので、過食を避け、適度な運動をして、適正体重を維持することも大切です。

糖尿病には食事療法が重要で、適切なエネルギー量を摂取し、一日三食バランスの良い食事を決まった時間に食べることが基本になります。その他にも…

○低エネルギーで食後血糖を抑える効果のある野菜やきのこ・海藻・こんにゃくを積極的に摂る

○食後血糖を上げすぎないように、欠食やまとめ食いは避けるなど、食生活に気を付けて糖尿病の予防・改善に努めましょう。

11月14日は「世界糖尿病デー」と定められており、日本でもこの日を含む一週間が「全国糖尿病週間」とされ、啓発活動が実施されています。

ぜひ、この機会に糖尿病について考えてみてください。

石油組合中種子支部より

日曜日当番のお知らせ

組合加盟店	10月	11月	12月
(有) 和人組 中央給油センター	11日	8日	6日
	25日	22日	20日 27日
種子島石油(株) 中種子中央給油所	4日	1日	13日
	18日	15日 29日	27日

◎お問い合わせ先

(有) 和人組中央給油センター ☎ ㉔ 2255
種子島石油(株) 中種子中央給油所 ☎ ㉔ 0205

裁判委員制度～まもなく名簿記載通知を発送します。

■裁判員候補者名簿ができるまで

裁判員候補者名簿は、市区町村の選挙管理委員会が選挙人名簿からくじで無作為抽出した名簿を基に、全国の地方裁判所で作成します。

■裁判員候補者名簿記載通知について

令和3年の裁判員候補者名簿に登録された方には、本年11月中旬に名簿に登録されたことのお知らせ(名簿記載通知)をお送りします。(令和3年1月1日時点で20歳以上の方に限られます。)。この通知は、来年2月頃からの約1年間に裁判所にお越しいただき、裁判員に選ばれる可能性があることを事前にお伝えし、あらかじめ心づもりをしていただくためのものです。この段階では、まだ、具体的な事件の裁判員候補者に選ばれたわけではありませんので、すぐに裁判所にお越しいただく必要はありません。

また、名簿記載通知と併せて調査票をお送りします。この調査票は、裁判員候補者の方の事情を早期に把握し、調査票のご回答内容により、1年を通じて辞退が認められる場合などには裁判所にお越しいただくことのないようにして、裁判員候補者の方々のご負担を軽減するためのものです。お尋ねする項目に当てはまらない方は、返送していただく必要はありません。

詳しい情報は裁判員制度ウェブサイト↓
<https://www.saibanin.courts.go.jp/>

11月は『労働保険適用促進強化期間』です
1人でも労働者を雇用している事業主は労働保険(労災・雇用保険)に加入する必要があります。

○労災保険は、労働者の業務中または通勤時の災害に対し、雇用保険は、労働者が失業した場合・激甚災害により一時的休業・離職を余儀なくされた場合、育児休業や介護休業などにより賃金が低下した場合などに必要な給付などを行います。また、事業所向けには各種助成金の支給を行います。

○平成29年1月1日からは、65歳以上の労働者についても「高年齢被保険者」として雇用保険の適用対象となっています。

○手続きは労働保険事務組合(労働保険事務組合についてはハローワークにお問い合わせください)、または社会保険労務士に委託することもできます。

○まだ加入手続きがお済みでない事業主の方は最寄りの労働基準監督署またはハローワークへご相談ください。

◎お問い合わせ先

ハローワーク熊毛 ☎ ㉔ 1318
鹿児島労働基準監督署 ☎ 099-214-9175

免許試験の受験予約制度

新型コロナウイルス感染防止対策として、受験者が多い来年の2月～3月は、運転免許試験場での免許試験を一部予約制にし、受験者数を制限します。

■対象 県公安委員会指定の自動車学校を卒業した普通免許、準中型免許の受験者です。

■制限期間 令和3年2月～3月(2カ月間)
※1日の試験回数を午前と午後の2回実施し、一日あたりの受験数をおおむね200人とします。

■受付時間 午前8時30分～午前9時10分
午後1時 ～午後1時30分

卒業した自動車学校から受験する日時と場所の連絡がありますので、個人で予約する必要はありません。詳しくは、運転免許試験場を管理する免許試験課(☎0995-65-2295)へお問い合わせください。

資料館だより（490号）

荒崎に残る石塔

国道58号線、浜津脇の南の荒崎に荒崎という所がある。崖下に水タンクがあるが、その隣にある石塔をご存じでしょうか？

その石塔には「南無妙法蓮華經」のお題目が刻まれています。下野敏見氏著書、未来社1969年発行の「タネガシマ風物誌」に記されている内容を要約しますと、「南無妙法蓮華經、寛延三年九月」とある。寛延三年は1750年。つまり二百年あまり前に建てたれたもの。昔は荒崎は、道らしい道もなく岩の間を歩いたものだという。夜ともなれば、火玉があたり、崖の上からはパラパラと砂が降ってきた。砂が降ってくることをアバラをまくという。ある時は、目の前に人間の片腕がぬつと出たり、瀬に赤ん坊の泣き声がしたりして通行人を悩ましたという。そこで一人の坊さんが、荒崎の上の坂元や、浜津脇、竹之川の人びとを集め

て、長さ三メートルもある大石を山からひき、崖の下の清水の落ちるあたりに建て、法華宗の題目「なんみようほうれんげつきよう」を何千回も唱えたのであった。人々も僧に和していった。不思議なことに、それから何も出なくなったらしい。その後、台風のため、石塔が倒れ、放置してあったので、大正14年山口県人安田某が、これはもったいないということ、現在のよう、セメントで固めて再建したものである。

この文面に出てくる、一人の僧とは日良上人と伝えられている。日良上人とは、種子島に初めて法華宗を伝えた西之表川迎生生まれの日良上人亡き後、志を継いだ淡路島出身の僧である。そして、この塔を建てたのも日良上人と伝えられている。

しかし、石塔をよく見ると寛延三年（1750年）と記されている。日良上人が来島したのは寛正六年（1465

年）285年の差がある。

なぜ、伝承と石塔に刻まれた年号にズレがあるのだろうか？色々な背景が想像されます。これからも調査を続行したいと思います。皆様も何か情報がありましたら教えてください。ただければ幸いです。

歴史は想いのタイムカプセル。町内には、石塔や石碑が建てられています。そしてそれぞれに由来があります。それらを調べると新たな発見があるかもしれません。

追記、建てられて何年も経つ現在でも花や木が絶える事なく供えられているそうです。（中種子町文化財保護審議会委員 住岡重寛）



荒崎の石塔

令和2年中種子町農林漁業祭中止のお知らせ

11月8日（日）に予定しておりました令和2年中種子町農林漁業祭は、コロナウイルス感染拡大防止の観点から健康、安全面を最優先に考え、中止することとなりました。皆さまのご理解を賜りますようお願いいたします。

第46回町民文化祭と熊毛地区広域文化祭中止のお知らせ

11月21日（土）から予定しておりました第46回町民文化祭と11月21日（土）に予定しておりました広域文化祭は、コロナウイルス感染拡大防止の観点から健康、安全面を最優先に考え、中止することとなりました。皆様のご理解を賜りますようお願いいたします。

『黄水仙』



今昔の感に咽ぶや竹夫人

満足山 一穂

出て見れば月の明かりの帰り道

横町 山小田雅子

ふるさとに台風予想聞く電話

千葉市 郁子

前奏をすもゆつくり法師

伏之前 岩崎力ネ子

羊とれば「うんめつげ」の蟬の声

田島 一郎

道後の湯瀬祭を飲み子規忌かな

上方 昇竜

土砂降りの通り雨あり処暑の朝

上方 大久保篤子

満月や逢いたし孫の顔のいこ

伏之前 山元悦子

十五夜の昔むかしや綱練る日

大牟礼 川下光子

『つまべに 詠草』



純白のラッパのごとき夕顔の満月の夜にふたつ咲きおり

上方 鎌田とく子

選にもれしマンゴーなれど味は絶品一口一口噛み締め食す

上方 古市 克人

賑やかな敬老会は無けれども色とりどりの彼岸花かな

西之山 仲座 健次

ひと跨ぎすれば中種子ふる里へ詮方もなしコロナ禍なれば

女洲 中村 壽子

台風の進路気にせし十号は心配ばかり残し過ぎたり

旭町 村尾 祥子

香典の参阡円はいかがかや奇数偶数の謂れもあるに

上方 梶原 温恵

人生は辛い事もあり気合入れ晩酌一杯を幸いとす

原之里 野田 健

あばえーつと思わず出ました島言葉苦笑いしてなるなつかしい顔

旭町 白木 民子

コロナ菌姿は見えず大騒ぎ処方無くして地球を巡る

横町 鈴 不器良

飛ぶような雲の流れに背をおされコスモス数多バケツにおさむ

満足山 三澤 祐子

此の年はバナナの豊作大葉かげ青く下がるを弾みて探す

満足山 横山美津絵

特別寄稿
ここだくの薄は崖に秋深み獣棲むがに重々垂るる

牧川 松下 シズ

宇宙センターだより

宇宙科学技術館 ☎ 9244
(http://www.jaxa.jp/)

モーリシャス油流出事故

日本の衛星が活躍！

モーリシャス共和国沿岸で、座礁した貨物船による油流出事故が発生しました（日本時間2020年7月26日に燃料油が流出）。

JAXAは、陸域観測技術衛星「だいち2号」でモーリシャス沖の緊急観測を実施し、データ（画像）の提供などの協力を行っています。



「だいち2号」が観測した事故後のモーリシャス沿岸

「だいち2号」などのレーダー衛星は、マイクロ波を照射し、観測するため、昼夜、天候を問わず海面の観測が可能です。

今後の現地の状況が分かれば検証を行う予定です。

【出典：JAXA地球観測研究センター】
<https://www.eorc.jaxa.jp/earthview/2020/tp200828.html>

野口聡一宇宙飛行士 3度目の宇宙へ！

野口宇宙飛行士が日本人として初めて搭載するスペースX社の新型有人宇宙船「クルードラゴン」運用初号機が10月31日午後3時40分（日本時間）に打ち上げられる予定です。

野口宇宙飛行士は、2017年に、今回のISS第62次・63次長期滞在クルーのフライトエンジニアに任命され、訓練を続けてきました。2005年、2009年に続いて、3度目の宇宙への挑戦です。打ち上げ日時は変更される可能性があります。インターネットで生配信も行われます。野口宇宙飛行士の新たな挑戦をみんなで応援しましょう。

（2020年10月7日現在）

11月8日は『いい歯の日』 日本歯科医師会が1993年（平成5）年に制定

■歯と口の健康を守りましょう

歯と口の状態が悪化すると、栄養をとりにくくなったり、誤嚥性肺炎をおこしやすくなるなど、身体機能の衰えにつながりやすく、全身の健康に悪影響を及ぼします。毎日、口腔のケアをして歯と口の健康を守りましょう。

■ポイント

①口の中を清潔に保つ

毎食後、正しい歯みがき、義歯や舌の清掃などで、口の中をきれいに保ちましょう。

②義歯を入れる

歯が抜けている場合は、自分に合った義歯（入れ歯）を入れましょう。

③定期的に歯科に行く

定期的に歯科医院に行き、歯と口、義歯の状態などをチェックしてもらいましょう。

■口腔体操などで口を動かす

高齢になるほど「飲み込む力」も衰えてきます。口腔体操などで毎日、口をよく動かして、口腔機能を維持しましょう。地域の口腔ケア教室などへも参加してみましょう。

■唾液腺マッサージも効果的

耳下線（両耳の横）や顎下線（顎の下のやわらかい所）・舌下線（顎の下の舌の下）を指でマッサージしたり親指で押して、唾液をたくさん出しましょう。

11月16日～12月15日『鹿児島レッドリボン月間』

鹿児島県では12月1日の「世界エイズデー」を挟む11月16日から12月15日までを「鹿児島レッドリボン月間」と定めています。

西之表保健所では、この月間中にエイズの夜間検査を実施します。検査日は、12月1日（火）です。検査は、匿名・無料で受けることができ、時間は1時間程度です。検査をご希望の方は、

11月30日（月）までに電話などにてご予約ください。

なお、新型コロナウイルス感染症の影響により、検査が困難な場合には、中止されることも予想されますので、御了承ください。

■日時 12月1日（火）午後5時～7時

■場所 西之表保健所 ☎ ②② 0018 / FAX ②② 1846

食生活改善推進員コーナー 11月はさつまいもの季節です！

鹿児島県「管理栄養士がすすめる食によるフレイル予防の手引き」掲載レシピから

さつまいもには、抗酸化作用のあるβカロテンが果肉に、アントシアニンが皮に多く含まれています。これらのβカロテンやアントシアニンは、活性酸素によって細胞が酸化されるのを防ぎます。

今回は、さつまいもを使ったレシピを紹介しましょう。

〈作り方〉

①さつまいもは皮をきれいにむいて茹で、熱いうちにスキムミルク、バター、砂糖を加え、十分に潰す。

②干しぶどうはぬるま湯で戻し軽く絞り、①に加えさつまいも混ぜ、船形や団子状にして、アルミカップに入れ形を整え、表面に卵黄を刷毛で塗り、オーブントースターで軽く焼く。



簡単！スイートポテト

さつまいも	80g	バター	6g
干しぶどう	10g	砂糖	3g
スキムミルク	20g	卵黄	1/5 個

1人分（エネルギー 284kcal、たんぱく質 8.9g、食塩相当量 0.4g）

【ポイント】

■身近なさつまいもも手間加えるだけで、高級なデザートに早変わり。多めに作って冷凍保存しておくと、いつでもおいしいスイートポテトがいただけます。

■スキムミルクや砂糖を加えることで栄養量もアップ、上手に利用しましょう。

図書だより

87冊(一般書41冊、児童書46冊)の新刊が入りました!!

● Slack&Zoom&Trello テレワーク基本+活用ワザ

(著者：大野浩誠 ほか)

● 夜泣きが止まる本

(著者：菊池清)

● 【直木賞(第163回(2020上半期))] 少年と犬

(著者：馳星周)

● モノのねだん事典 高すぎ?安すぎ?

(著者：大澤裕司)

● 有害物質のサバイバル

(著者：スウィートファクトリー)

● かいけつゾロリのレッドダイヤをさがせ!!

(著者：原ゆたか)

など



～職員に好評だった『給食の献立』から～

中種子町立学校給食センター

《豚肉の味噌煮》4人分

豚肉角切り	150g
炒め油	大さじ1弱
おろししょうが	5g
料理酒	小さじ1
厚揚げ	100g
里芋	100g
こんにゃく	60g
人参	100g
ごぼう	50g
大根	180g
インゲン	30g
麦味噌	60g
粉黒砂糖	20g
濃口醤油	小さじ1
さば節	15g

(作り方)

- ①さば節でだしをとる。《給食ではだし汁で煮ますが、ご家庭では水でも良いと思います》
- ②厚揚げは油抜きをして、1.5cm程度の角切り、こんにゃくは塩でもみ、下茹でして三角に切る。
- ③里芋、人参、大根は厚イチョウ(好みの大きさで)に切る。
- ④ごぼうは乱切り、インゲンは2cmの斜め切りにする。
- ⑤鍋に油を入れ、生姜、豚肉を入れ炒める。料理酒を入れてさらに炒める。
- ⑥大根、人参、ごぼうを入れ、だし汁または水とBの調味料をいれる。具材がつかっていなければ、ひたひたになるまで水を加え煮る。
里芋、こんにゃく、厚揚げを時間差で入れる。
- ⑦仕上げに茹でたインゲンを入れて出来上がり。

インゲンがないときは、枝豆のむきみや深ねぎなどでもおいしいです。具材が煮える前に調味するので、調理時間が少ない給食センターでもしっかり味が染みこみます。今回は教職員から好評だった給食レシピを載せました。

社協だより

●寄附のお礼

亡くなられた方々のご家族から、社会福祉協議会へ金一封が寄せられました。これらの善意に感謝するとともに、謹んで故人のご冥福をお祈り申し上げます。(敬称略)

福元 美穂子 (大平) 光 勇人 (春田)
 田中 英樹 (浜津脇) 倉内 健一 (浜津脇)

暮らしのうごき

人口の動き

総人口	7,798人 (-9)	出生	2人
男性	3,693人 (-7)	死亡	5人
女性	4,105人 (-2)	転入	10人
世帯数	4,189戸 (-2)	転出	16人

※ () は前月との比較9月末現在)

火事・救急

火事・救急 (町内) 9月中			
火事	0件	うち建物	0件
救急	38件	うち急病	27件

交通事故

交通事故	町内	島内
発生件数	0件 (0)	1件 (0)
死者数	0件 (0)	0件 (0)
負傷者数	0件 (0)	1件 (-2)

※令和2年9月、()は前年同時期比較

戸籍の窓

令和2年9月受付分

(承諾書をいただいた方のみ掲載)



こんにちは赤ちゃん

女の子	名前	両親	集落
9/11	立切 ^{あかり} 朱莉	千尋・彩乃	上方



おくやみ申しあげます

	名前	集落	年齢
9/ 7	福元 満夫	大平	65歳
9/10	光 勇	春田	87歳
9/10	興松 ミヨ子	旭町	88歳
9/11	森畑 二郎	旭町	90歳
9/11	石堂 又男	上方	89歳
9/17	倉内 清則	浜津脇	94歳

ページ掲載 ~Q&A~

- 第1問 **子馬**の競り
- 第2問 常設**映画館**
- 第3問 **68**名
- 第4問 **信号機**
- 第5問 **若島津関初優勝** ※増田校区出身
- 第6問 **太陽の里、福祉の里**

中種子町社会福祉協議会からのお知らせ

中種子町社会福祉協議会に新しい訪問入浴車が導入されました。この訪問入浴車は『JKA競輪補助事業』を活用して導入されたものです。介護認定を受けている方で、自宅浴槽で入浴が困難な方の快適な入浴を支援します。



訂正とお詫び

広報「なかたね」10月号有料広告欄(22頁)に掲載しておりました『平安閣斎場紫苑会館竣工案内』に間違いがございました。訂正してお詫び申し上げます。

誤 中種子町野間高峰

正 中種子町野間高峯(最上段1行目)

公立種子島病院からのお知らせ

12月から着任予定の医師をお知らせします。

氏名：野田一成 医師(48歳)

(総合内科専門医、呼吸器学会専門医)

東京都在住で、11月末に家族で来島予定

※着任のあいさつは来月号に掲載予定です。

「なかたねお知らせ版」 11月1日～30日

保健センター すこやかカレンダー

※保健センターで実施

日	行事
3 (火)	おやこ食育教室 9:00~12:00 対象：星原小学校
5 (木)	ぽかぽか教室 13:00~
13 (金)	・乳幼児健診 ・母子手帳交付 13:00~
19 (木) ~20 (金)	乳幼児健診
25 (水)	すこやかマタニティ教室 13:00~ お産・母乳【種子島産婦人科医院】
26 (木)	すこやかマタニティ教室 18:00~ 沐浴【保健センター】
27 (金)	母子手帳交付 13:00~
29 (日)	おやこ食育教室 9:00~12:00 対象：岩岡小学校

※新型コロナウイルス対策のため予定が変更になる場合があります。

乳幼児健診

※保健センターで実施

受付時間	対象者	対象月齢
13日(金) 9:00~ 9:15	3~5ヶ月児	R 2. 7. 1 ~ R 2. 7. 31
13日(金) 9:15~ 9:30	6~8ヶ月児	R 2. 4. 1 ~ R 2. 4. 30
19日(木) 12:45~13:00	5歳児	H27. 9. 1 ~ H27.10.31
20日(金) 9:00~ 9:15	9~11ヵ月児	R 2. 1. 1 ~ R 2. 1. 31
20日(金) 9:15~ 9:30	2歳児	H30. 9. 1 ~ H30.11.19

予防接種医療機関日程

- ・田上診療所 (月・金曜日の14:00~16:00)
- ・種子島医療センター (月~土曜日の14:00~16:00)
- ・公立種子島病院 (金曜日の16:00~)
- ・高岡医院は下記のとおり

接種種類	接種期間	接種可能対象者
二種混合	11月 2日~11月 7日	H20. 4. 2~H21. 4. 1
日本脳炎1期	11月 9日~11月21日	H27. 4. 2~H29. 4. 1
日本脳炎2期		H22. 4. 2~H23. 4. 1
日本脳炎特例		H14. 4. 2~H15. 4. 1
MR混合2期	11月24日~11月30日	H26. 4. 2~H27. 4. 1

予防接種を受ける際は事前に医療機関へご確認・ご予約をお願いします。

行事・イベントなど

日	行事
14 (土)	土曜授業
28 (土)	中央公民館図書室おはなし会 10:30 ~

※新型コロナウイルス対策のため予定が変更になる場合があります。

公立種子島病院 (☎ 26 1230)

各科	診察日
眼科	9 (月)、10 (火)、16 (月)、17 (火)
耳鼻咽喉科	毎週木曜日
整形外科	毎週火曜日 ※3日(火)は休診。
小児外来	毎週火・木曜日(午後)
消化器外科	毎週火・水(検査)・木曜日(午前)

休日在宅医当番表

日	病院・医院名	☎
1 (日)	種子島医療センター	☎ 22 0960
3 (火)	公立種子島病院	☎ 26 1230
8 (日)	百合砂診療所	☎ 28 3901
15 (日)	種子島医療センター	☎ 22 0960
22 (日)	田上診療所	☎ 27 0325
23 (月)	中種子クリニック	☎ 27 3222
29 (日)	種子島医療センター	☎ 22 0960

子育て支援センターおひさま (保育所内)

未就園児対象 全て10:00~11:30

日	行事	場所
6 (金)	幼児学級 (2歳~) 芋掘り	中央保育所
9 (月)	幼児学級 (1歳~) ポールあそび	福祉センター
12 (木)	赤ちゃん教室 (1歳頃) バルーンあそび	福祉センター
16 (月)	幼児学級 (1歳~) 音あそび	福祉センター
17 (火)	幼児学級 (2歳~) 小麦粉粘土	福祉センター
26 (木)	赤ちゃん教室 (1歳頃) 音あそび	福祉センター

中央保育所園庭開放日

※今月は、9日(月) 10:00~11:30

活動への参加など、詳しくは「支援センターおひさま ☎ 27 0031 (中央保育所内)」までお問い合わせください。

※新型コロナウイルス対策のため予定が変更になる場合があります。



住まいの修繕・リフォーム
なんでも、ご相談ください

ドアノブ交換
戸車交換
棚・手すり取付
フローリング貼
庇・ウッドデッキ
など

お見積り無料

米田建築工房

中種子町坂井 740

TEL: 0997-27-8032

携帯: 080-2532-6921

(代表: 米田 拓治)

MAIL: yonedakobou@gmail.com

HP: http://yonekenfactory.com

7年保証 コミコミ
新車が月々定額

頭金なし 7MAX

SUZUKI WAGONR

1万円

お気軽にご相談下さい!

ジョイカル種子島店
(有)牧瀬自動車
TEL.0997-27-0344

鹿児島県熊毛郡中種子町野間4193

TANEYAKU Jet fuel
Topyy & ROCKET

「トッピー&ロケット」の
WEBサイトでは
有人離島割引料金での
決済が可能になりました。

予約してから
中種子窓口での支払いや
クレジットカードでの
支払いができます。

また、鹿児島港の港止めで
急便サービスをしています。
詳しい内容につきましては
お問い合わせください。

種子屋久高速船株式会社

西之表営業所 0997-22-1224 / 6時~17時30分
中種子窓口 0997-27-3663 / 9時~17時※
※日・祝日は休み

祝 中種子町町制施行 80周年 記念ボトル発売

町制八十周年のお慶びを申し上げますと共に
一刻も早い新型コロナウイルスの終息を
祈願いたします

傘寿

四元酒造株式会社

鳥の泉

お買い求めはお近くの酒屋さんで

中種子町町制施行 80周年

第3回 種子島石油の真心リフォーム

7月7日・8日 10:00~15:00

オンライン展示会

地域のみなさま! Webショールームで「見て」「感じて」ください!

- ★ オンライン展示会 ★
- ①WEBショールーム: 最新のキッチン、お風呂、トイレなど特徴を動画で紹介!!
- ②オンライン相談会: Zoomにて個別相談いただけます! ※電話・メール対応あり。
- ★ お楽しみコーナー ★
- ①WEB抽選会: 総額10万円分の豪華景品が当たる!(動画閲覧いただけます)
- ②リフォームの「ご相談特典」「ご成約特典」盛りだくさん(*^▽^*)
などなど!! くわしくは種子島石油の各SSIにてチラシも配布しております。

主催・お問合せ 種子島石油(株) リフォーム/ガス事業部
TEL 0120-22-1347

島の四季彩 キク(キク科)

【漢字表記】菊
【別名】イエギク(家菊)
【原産地】中国(チョウセンノギクとハイシマカンギクが交配したもの)
【栽培適地】日当たりよく、排水良好で肥沃な適湿な土壌
【繁殖法】株分け、芽挿し

この季節、全国各地で菊花展が催され、秋の風物詩となっています。かつては島内でも栽培される方がかなり見られたようですが、昨今はどのような状況で



しょうか。原産地は中国で、チョウセンノギクとハイシマカンギクが交配したものが唐の時代には存在し、わが国には奈良時代頃に伝来したとされています。その後、江戸時代から大いに品種改良がされ、さまざまな品種のものが作出され、今日に至っています。現在、世界でもっとも生産量の多い花卉のひとつとなっています。キクが紋様として用いられたのは平安時代頃かららしく、皇室での使用は後鳥羽上皇からとされています。1869年、明治政府の皇族以外の使用禁止布告により、菊家紋の紋章は、最大権威となりました。【写真・資料提供】香月茂樹さん(元薬草試験場長)